

Entrenamiento para Servidores del Altar: Si vas a estar en 5 to. grado o más en este otoño y deseas servir a la Parroquia de San Pedro y San Pablo como Servidor del Altar, ven al entrenamiento el **sábado 11 de agosto de 10:30 a 12:00 del mediodía.**



Bautismo: Damos la bienvenida a través de las aguas del bautismo a Erick Alexander Tabares Alatorre que fue bautizado aquí en San Pedro y San Pablo el sábado, 28 de julio con el Padre Michael Charles presidiendo. Damos las gracias a Ana Cruz Pérez y Héctor Medina por traerlo a la iglesia y por su compromiso de seguir guiándolo en las enseñanzas de la iglesia católica.



Unción de los enfermos: estaremos ofreciendo el Sacramento de la unción de los enfermos en todas las Misas del fin de semana del **18 y 19 de agosto.** Las oraciones, los antifonas y los textos se centran en la misericordia y el perdón de Dios. Por lo tanto, Ore con estas oraciones y lecturas de las escrituras y pídale a Dios que le traiga sanidad – tanto de mente de espíritu. Considere invitar a una persona de edad avanzada a misa con usted en este fin de semana para que puedan recibir este Sacramento de sanación!!



Colección de contenedores para la diócesis de Mandeville: La diócesis de Owensboro está enviando un contenedor a nuestra Diócesis hermana en Mandeville, Jamaica para proporcionar los artículos necesarios para la educación y la salud para los niños y los adultos necesitados en Jamaica. Debido a su generosidad, hemos recogido los siguientes artículos

**Saints Peter and Paul Parish will be collecting:
Updated**

Balones de Futbol	12 (donado)
Raquetas de Tenis de Mesa	12 (donado)
Pelotas de Tenis de Mesa	48 (donado)
Balones de Basquetbol	6 (donado)
Basketball hoops	6
Balones de Voleibol	6 3
Pelotas de Netballs	6
Mesas de Tenis de Mesa	6
Lapices de colores	200 (donado)
Borradores	200 (donado)
Cuadernos	500 (donado)
Tijeras de Niños	50 (donado)
Bolsas de Escuela/ Mochilas	300 [≠] 133
Bolsas de Almuerzo	300 (donado)
Libros de colorear	500 220
Plasticina Play doh	200 140

*Se aceptan mochilas usadas en buenas condiciones.

Los artículos pueden ser dejados en el contenedor ubicado en el cuarto de los abrigos con el rotulo de Jamaica. Gracias por su generosidad.

Próximo Retiro: La parroquia de San Miguel en Oak Grove será anfitriona del Retiro con el Padre Ricardo Pineda de los Padres de la Misericordia el sábado, 18 de agosto de 2018. Titulado "Por el bien de las almas inmortales". Está programado para iniciar a las 8:00 a.m. hasta las 3:30 p.m. y es una oportunidad que no te querrás perder..



Noticias de la Escuela

Nuestra escuela de San Pedro y San Pablo estará de Vuelta en Sección – jueves, 9 de agosto: Por favor recuerde ser consciente de los niños que caminan hacia y desde cada edificio y los niños en nuestro estacionamiento, mientras salen de sus coches en la mañana o regresan a sus coches en la tarde. También le pedimos que mantenga a nuestros maestros y personal de la escuela en sus oraciones esta semana, así como a nuestros estudiantes. Los primeros días son muy difíciles para algunos estudiantes, especialmente para los más pequeños.

Box Tops, Recibos, Etiquetas de Sopa: Su ayuda en la recolección de General Mills Box Tops (vale 10 centavos) para la escuela de San Pedro y Pablo es muy apreciada! Por favor pídanles a sus familiares, amigos y vecinos que se unan al equipo. Juntos podemos hacer mucho más. Los suministros de computadoras y escuelas se compran a través de estos ahorros. Puede dejarlos en la escuela, en nuestra oficina parroquial o dejarlos en la canasta de colecta los domingos. ¡¡¡Gracias!!!

Oración de Regreso a la Escuela

Dios de toda sabiduría,
formó a la humanidad a su semejanza
y nos dio un intelecto para ayudarnos a conocerlo,
a nuestro Creador y al mundo que creó.
Al comenzar este nuevo año académico,
ilumina las mentes de los estudiantes
con la curiosidad que busca un conocimiento
y una comprensión cada vez mayor.
Brinda a los docentes y profesores la sabiduría necesaria
para guiar los esfuerzos intelectuales
de aquellos que se les han confiado.
Ayude a todos los que financian y apoyan la educación
a reconocer el valor de descubrir más
sobre el mundo que has creado
y acercarse cada vez más a Ti,
nuestro Creador. Amén.

Recordatorio de Golf Scramble: Separe la fecha!

Recuerde Separar el sábado, 8 de septiembre de 2018 para el 15to Golf Scramble Anual de los caballeros de Colón que se llevará a cabo en el campo de golf de Western Hills aquí en Hopkinsville. El golf Scramble comienza a las 8:00 AM con el tiro de escopeta, Formato de 4-personas. Habrá premios en dinero para el 1er-4to lugar, hoyo en uno, la unidad más larga, más cerca de PIN y muchos otros premios y regalos.



Llama o envía Mensaje para Reservar:

Tom O'Hagan al 270-348-2322 / tohagan.vip@gmail.com

John Soldo al 270-881-7141 / lkwdfarm@aol.com

Tony Esposito al 270-889-4396 / tonyesposito46@gmail.com

Entrada: \$60.00 per golfista antes del 1 de Septiembre
\$70.00 el día del evento.

"Super Rifa" – Hermanas de la Caridad de Nazaret: Las Hermanas de la Caridad de Nazaret están llevando a cabo una rifa con un gran premio de \$ 20,000.00, el segundo premio de \$ 5,000.00 y un tercer premio de



\$ 1,000.00. El sorteo será el 24 de agosto a la 1:00 pm. El costo de los boletos es de \$ 25.00 cada uno y solamente serán vendidos 3,000 boletos. Todos los ingresos se destinarán al apoyo de la Misiones SCN en los Estados Unidos, Belice, Botsuana, India y Nepal. Por lo tanto, no tarde! ¡Consiga sus

boletos de la rifa hoy! Para obtener más información sobre cómo obtener sus boletos, por favor llame al 502-348-1586 o al 502-348-1551 o visite su sitio web en www.scnfamily.org.

Pre Inscripciones Viaje Marcha por la Vida 2019:

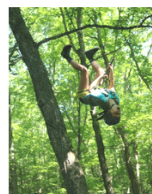
El Comité Diocesano del Evangelio de la Vida tiene está considerando un viaje "solo para adultos"; (no menores de edad) a la Marcha por la Vida de 2019 en Washington DC. Marcha por la Vida tendrá lugar el viernes 18 de enero de 2019. Los viajes se realizarán en autobús, partiendo desde el estacionamiento de la Catedral de San Esteban en Owensboro a las 8:00 p.m. del miércoles 16 de enero de 2019 y regresando ya sea en la tarde del 19 de enero o en la mañana del 20 de enero de 2019. El grupo pasaría dos noches (17 y 18 de enero de 2019) en el Renaissance Washington DC Downtown Hotel. (La tarifa de la habitación en el 2018 fue de \$ 230.75 por noche y es probable que aumente en el 2019. Las habitaciones pueden acomodar hasta cuatro personas para dividir el costo) El costo estimado para asistir a este evento es de \$ 395 por persona, de dos a tres personas que comparten la habitación. Para preinscribirse, envíe su nombre, dirección, teléfono y dirección de correo junto con un cheque por \$ 50 a la Diócesis de Owensboro a Richard Murphy, 600 Locust St., Owensboro, Kentucky 42301 a más tardar el 14 de septiembre de 2018. Para más información, comuníquese con Richard Murphy al 270-683-1545 o por correo electrónico a richard.murphy@pastoral.org.

Conjunto de conferencias Marianas, sábado 29 de septiembre: Únete al p. Donald Calloway, MIC; La autora y oradora motivacional, Teresa Tomeo; Cantante y músico, Maria Spears; y el Obispo William F. Medley

serán conferenciantes en la Conferencia Mariana de este año el sábado 29 de septiembre en el centro de convenciones Owensboro. El registro comienza a las 8:00 a.m. y la conferencia concluirá a las 7:00 p.m. los boletos son a \$30 por persona y están disponibles a través de la del centro de convenciones llamando al 270-297-9932. Los sacerdotes, religiosos, estudiantes y menores de 21 años menores son admitidos sin cargo. Para más información, por favor llame a Lisa Englert al 270-993-8896.

16va. Celebración Anual de la Vida Rura- Domingo, 12 de agosto de 2018, a las 5:00 p.m.

Usted está invitado a la celebración de la vida rural en el **Centro de Convenciones Owensboro** en West Second St / Locust St. Se servirá una comida gratis a las 5:00 p.m. este año, se otorgará un reconocimiento especial a las vidas de servicio de Jerry & Vicky Morris con el primer premio "Be Like Rick", Sylvester Fischer con el Lifetime Achievement Award y un saludo audiovisual de la obra de Tom Curtsinger.



FAMILY DAY AT GASPER RIVER

SUNDAY, AUGUST 19 | 12:30 PM

Laugh. Have fun.
And go to Mass in your hiking boots.

The day begins at 12:30 (eat before you come!)
and concludes at 6 PM (after supper).

Expect a mix of inside and outside activities, so please dress accordingly! Outside fun includes field games, a few adventure activities like the zipline and giant swing, and free time to explore.

The theme of the day is
"Encountering Jesus in the Eucharist"
with reflections by Fr. Mike Williams (for parents)
and closing Mass with Bishop Medley.



Office of Marriage & Family Life
DIOCESE OF OWENSBORO

There's no charge to attend Family Day,
but we do ask that you **please RSVP** to
Charlotte.Hedgesepastoral.org or 270-683-1545.

Unase a nuestros obispos en su llamado a una Novena Pro-Vida: Los obispos de EE. UU. Le piden a usted y a

todas las personas de buena voluntad que se unan a ellos cada viernes, 3 de agosto-28 de septiembre, para orar y ayunar por un cambio en el Tribunal Supremo de los EE. UU. Que acerque a nuestra nación al día en que cada ser humano esté protegido por la ley y sea bienvenido a la vida. ¡Únase a www.usccb.org/pray! Por favor, vea los materiales ubicados en una carpeta en la Mesa de Adoración. Durante su Hora de Adoración considere leer y orar con este material.

